

# FM/MW/LW Autoradio CD uređaj

Upute za uporabu \_\_\_\_\_ **HR**

Za isključenje demonstracijskog (Demo) prikaza, pogledajte str. 6.

CDX-GT740UI



Iz sigurnosnih razloga, ugradite ovaj uređaj u prednju ploču vozila. Za postavljanje i povezivanje, pogledajte isporučeni priučnik za postavljanje/povezivanje.

## CLASS 1 LASER PRODUCT

Ova naljepnica nalazi se na dnu kućišta.

### Obavijest za korisnike: sljedeće informacije primjenjuju se samo na opremu prodanu u zemljama koje primjenjuju EU smjernice

Proizvođač ovog uređaja je Sony Corporation, 1-7-1 Konan, Minato-ku, Tokyo, Japan. Ovlašteni predstavnik za EMC i sigurnost proizvoda je Sony Deutschland GmbH, Hedelfinger Strasse 61, 70327 Stuttgart, Njemačka. Za sva pitanja servisa ili jamstva obratite se na adrese koje su navedene u odvojenim dokumentima koji se tiču servisa ili jamstva.

### Napomena za korisnike u Republici Hrvatskoj

#### IZJAVA O SUKLADNOSTI

Proizvođač ovog proizvoda je Sony Corporation, 1-7-1 Konan Minato-ku, Tokyo 108-0075, Japan.

Sony, odnosno njegov ovlašteni zastupnik Sony Central and Southeast Europe Kft., Predstavništvo u Republici Hrvatskoj izjavljuje da je ovaj proizvod uskladen s bitnim zahtjevima tehničkih propisa koji su za ovaj proizvod utvrđeni.

Izjave o sukladnosti dostupne su na internet stranici [www.sukladnost-sony.com.hr](http://www.sukladnost-sony.com.hr)



#### Odlaganje dotrajale električne i elektroničke opreme (primjenjivo u Europskoj uniji i ostalim europskim zemljama s odvojenim sustavima za prikupljanje otpada)

Ovaj simbol na proizvodu ili na ambalaži označava da se uređaj ne smije tretirati kao kućni otpad. Uredaj se treba predati na mjesto za prikupljanje otpada i recikliranje električne i elektroničke opreme. Pravilnim odlaganjem ovog proizvoda, pomažete u sprečavanju mogućih štetnih posljedica za okoliš i ljudsko zdravlje, do kojih može doći uslijed nepravilnog odlaganja ovog uređaja. Recikliranjem materijala pomaže se u očuvanju prirodnih izvora. Za dodatne informacije o recikliranju ovog proizvoda, obratite se lokalnom uredu, komunalnoj službi ili trgovini u kojoj ste kupili proizvod.

Primjenjivi pribor: Daljinski upravljač



#### Odlaganje isluženih baterija (primjenjivo u Europskoj uniji i ostalim europskim zemljama s odvojenim sustavima za prikupljanje otpada)

Ovaj simbol na bateriji ili na ambalaži označava da se baterija isporučena s ovim proizvodom ne smije tretirati kao kućni otpad. Na nekim baterijama ovaj simbol može biti naveden zajedno s kemijskim simbolom. Mogu biti dodani i kemijski simboli za živu (Hg) ili olovo (Pb) ako baterija sadrži više od 0,0005% žive ili 0,004% olova. Pravilnim odlaganjem ovih baterija, pomažete u sprečavanju mogućih štetnih posljedica za okoliš i ljudsko zdravlje, do kojih može doći uslijed nepravilnog odlaganja baterija. Recikliranjem materijala pomaže se u očuvanju prirodnih izvora.

U slučaju proizvoda koji zbog sigurnosnih razloga, performansi ili zadržavanja cijelovitosti napajanja zahtijevaju trajnu povezanost s unutarnjom baterijom, takvu bateriju trebaju mijenjati samo osposobljeni serviseri. Kako bi osigurali pravilno zbrinjavanje baterije, predajte dotrajali proizvod na sabirno mjesto za recikliranje električne i elektroničke opreme.

Za sve ostale baterije, pogledajte odjeljak o sigurnom uklanjanju baterija iz uređaja. Predajte bateriju na sabirno mjesto za recikliranje otpadnih baterija.

Za dodatne informacije o recikliranju ovog proizvoda ili baterije, obratite se lokalnom uredu, komunalnoj službi ili trgovini u kojoj ste kupili proizvod.

ZAPPIN je zaštićeni znak tvrtke Sony Corporation.



Windows Media i Windows logotip su zaštićeni znakovi ili registrirani zaštićeni znakovi tvrtke Microsoft Corporation u SAD-u i/ili ostalim zemljama.

iPod je zaštićeni znak tvrtke Apple Inc., registrirane u SAD-u i ostalim zemljama.

iPhone je zaštićeni znak tvrtke Apple Inc.

MPEG Layer-3 tehnologija kodiranja zvuka i patenti su pod licencom tvrtke Fraunhofer IIS and Thomson.

Ovaj proizvod je zaštićen određenim pravima intelektualnog vlasništva tvrtke Microsoft Corporation. Uporaba ili distribucija takve tehnologije izvan ovog proizvoda je zabranjena bez dopuštenja tvrtke Microsoft ili njezine ovlaštene podružnice.

Dobavljači sadržaja upotrebljavaju tehnologiju zaštite autorskih prava za Windows Media u ovom uređaju ("WM-DRM") za zaštitu cjelovitosti svojih sadržaja ("Zaštićeni sadržaji") kako ne bi došlo do otuđenja njihovog intelektualnog vlasništva, uključujući copyright.

Ovaj uređaj upotrebljava WM-DRM softver za reprodukciju zaštićenih sadržaja ("WM-DRM softver"). Ako je sigurnost WM-DRM softvera unutar ovog uređaja ugrožena, vlasnici Zaštićenih sadržaja ("Secure Content vlasnici") mogu zatražiti da Microsoft povuče pravo WM-DRM softvera za nabavljanje novih licenci za kopiranje, prikazivanje i/ili reproduciranje Zaštićenog sadržaja. Opoziv ne mijenja sposobnost WM-DRM softvera za reprodukciju nezaštićenih sadržaja. Popis opozvanih WM-DRM softvera se učitava na uređaj svaki put kad preuzmete licencu za zaštićeni sadržaj s interneta ili računala. Microsoft može, u skladu s takvom licencom, također preuzeti popise opozvanih sadržaja na vaš uređaj u ime vlasnika zaštićenog sadržaja.

#### **Napomena o litijevoj bateriji**

*Nemojte izlagati bateriju povisenoj temperaturi, kao što je izravno sunce, vatra i sl.*

#### **Upozorenje pri ugradnji u automobile kod kojih brava za paljenje nema ACC položaj na kontaktu**

Podesite funkciju Auto Off (str. 20). Uredaj će se automatski potpuno isključiti u podešeno vrijeme nakon prebacivanja u pripravno stanje, što sprečava trošenje akumulatora. Ako ne podesite funkciju Auto Off, nakon gašenja motora automobila svakako pritisnite i zadržite  na uređaju dok se ne isključi pokazivač.

## Početak

Diskovi koji se mogu reproducirati . . . . .	6
Resetiranje uređaja . . . . .	6
Isključenje DEMO prikaza . . . . .	6
Priprema daljinskog upravljača . . . . .	6
Podešavanje sata . . . . .	6
Odvajanje prednje ploče . . . . .	7
Postavljanje prednje ploče . . . . .	7

## Položaj kontrola i osnovne funkcije

Glavni uređaj . . . . .	8
Daljinski upravljač RM-X174 . . . . .	8
Pretraživanje zapisa . . . . .	10
Pretraživanje zapisa po imenu . . . . .	
— Quick-BrowZer . . . . .	10
Pretraživanje zapisa slušanjem odlomaka zapisa — ZAPPIN™ . . . . .	10

## Radio

Pohranja i prijem postaja . . . . .	11
Automatska pohranja — BTM . . . . .	11
Ručna pohranja postaja . . . . .	11
Prijem pohranjenih postaja . . . . .	11
Automatsko ugađanje . . . . .	11
Ugađanje postaje putem popisa — LIST . . . . .	12
RDS . . . . .	12
Pregled . . . . .	12
Podešavanje AF i TA . . . . .	13
Odabir vrste programa PTY . . . . .	13
Podešavanje točnog vremena (CT) . . . . .	13

## CD

Reprodukcija diska . . . . .	14
Prikazane stavke . . . . .	14
Ponavljanje reprodukcije ireprodukcijski slučajnim slijedom . . . . .	14

## USB uređaji

Reprodukcija USB uređaja . . . . .	15
Prikazane stavke . . . . .	15
Ponavljanje reprodukcije ireprodukcijski slučajnim slijedom . . . . .	16

## iPod

Reprodukcija iPod uređaja . . . . .	16
Prikazane stavke . . . . .	17
Podešavanje moda reprodukcije . . . . .	18
Ponavljanje reprodukcije ireprodukcijski slučajnim slijedom . . . . .	18
Izravno upravljanje iPod uređajem . . . . .	18
— Passenger control . . . . .	18

## Ostale funkcije

Mijenjanje zvučnih postavki . . . . .	19
Podešavanje zvučnih značajki . . . . .	19
Podešavanje krivulje ekvilizatora . . . . .	
— EQ3 Parametric Tune . . . . .	19
Podešavanje opcija — SET . . . . .	20
Uporaba dodatne opreme . . . . .	21
Dodatna audio oprema . . . . .	21

## Dodatne informacije

Mjere opreza . . . . .	22
Napomene o diskovima . . . . .	22
Slijed reprodukcije MP3/WMA/AAC . . . . .	
datoteka . . . . .	22
O iPod uređaju . . . . .	22
Održavanje . . . . .	23
Vađenje uređaja . . . . .	24
Tehnički podaci . . . . .	24
U slučaju problema . . . . .	25
Prikaz/poruke grešaka . . . . .	27

## **Internetska stranica za podršku**

**Za sva pitanja i najnovije informacije o podršci za ovaj uređaj posjetite sljedeću internetsku stranicu:**

**<http://support.sony-europe.com>**

Tamo ćete pronaći informacije o:

- Modelima i proizvođačima kompatibilnih digitalnih audio uređaja
- Podržanim MP3/WMA/AAC datotekama

## Početak

### Diskovi koji se mogu reproducirati

Ovaj uređaj može reproducirati CD-DA diskove (koji sadrže i CD TEXT) i CD-R/CD-RW diskove (MP3/WMA/AAC datoteke (str. 22)).

Vrsta diska	Oznaka na disku
CD-DA	
MP3 WMA AAC	 

### Resetiranje uređaja

Prije prve uporabe uređaja, ili nakon zamjene akumulatora ili promjene načina povezivanja, potrebno je resetirati uređaj.

Odvojite prednju ploču (str. 7) i pritisnite tipku RESET (str. 8) šiljatim predmetom, primjerice, kemijskom olovkom.

#### Napomena

Pritiskom na tipku RESET obrisat će se podešenja sata i neki pohranjeni sadržaji.

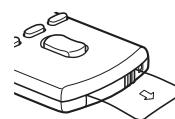
### Isključenje DEMO prikaza

Možete isključiti demonstracijski prikaz koji se pojavljuje prilikom isključenja uređaja.

- Pritisnite i zadržite regulator.**  
Pojavi se izbornik za podešavanje.
- Zakrenite regulator dok se ne pojavi "Demo", zatim ga pritisnite.**
- Zakrenite regulator kako biste odabrali "off", zatim ga pritisnite.**  
Podešavanje je dovršeno.
- Pritisnite ↺ (BACK).**  
Prikaz se vraća na normalan mod reprodukcije/prijema.

## Priprema daljinskog upravljača

Uklonite izolacijsku foliju.



#### Savjet

Za informacije o zamjeni baterije, pogledajte str. 23.

### Podešavanje sata

Sat upotrebljava 24-satni sustav prikaza vremena.

- Pritisnite i zadržite regulator.**  
Pojavi se izbornik za podešavanje.
- Zakrenite regulator sve dok se ne pojavi "Clock Adjust".**
- Pritisnite regulator.**
- Zakrenite regulator kako biste podesili sat, zatim ga pritisnite.**
- Zakrenite regulator kako biste podesili minute, zatim ga pritisnite.**  
Za pomicanje indikatora znamenaka, pritisnite regulator/ ↻ (povratak) +/-.  
Podešenje je dovršeno i sat se aktivira.

#### Savjet

Sat možete podesiti automatski pomoći RDS značajke (str. 13).

## Odvajanje prednje ploče

Možete odvijiti prednju ploču ovog uređaja, kako biste spriječili kradu.

### Alarm

Ako zakrenete ključ u položaj OFF bez skidanja prednje ploče, alarm će se oglasiti na nekoliko sekundi. Alarm će se oglasiti samo ako koristite ugrađeno pojačalo.

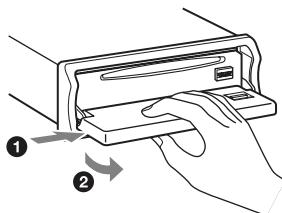
#### 1 Pritisnite (OFF).

Uredaj se isključi.

#### 2 Pritisnite (OPEN).

Prednja ploča se spušta.

#### 3 Pomaknite prednju ploču udesno i zatim lagano izvucite njen lijevi kraj.

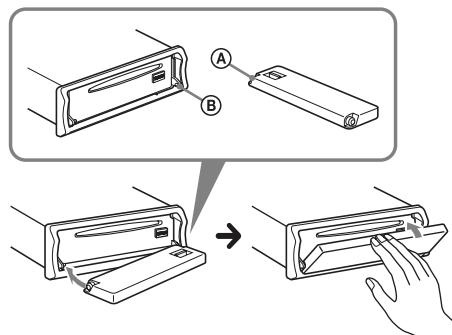


### Napomene

- Nemojte ispuštati niti jako pritiskati prednju ploču ili pokazivač.
- Prednju ploču nemojte izlagati toplini/visokim temperaturama niti vlazi. Izbjegavajte ostavljanje ploče u parkiranom automobilu ili na prednjoj/stražnjoj ploči.
- Ne odspajajte prednju ploču tijekom reprodukcije USB uređaja jer može doći do oštećenja USB podataka.

## Postavljanje prednje ploče

Prislonite otvor **(A)** prednje ploče na osovinu **(B)** uređaja, zatim lagano utisnite lijevu stranu. Pritisnite (SOURCE) na uređaju (ili umetnute disk) za upravljanje uređajem.

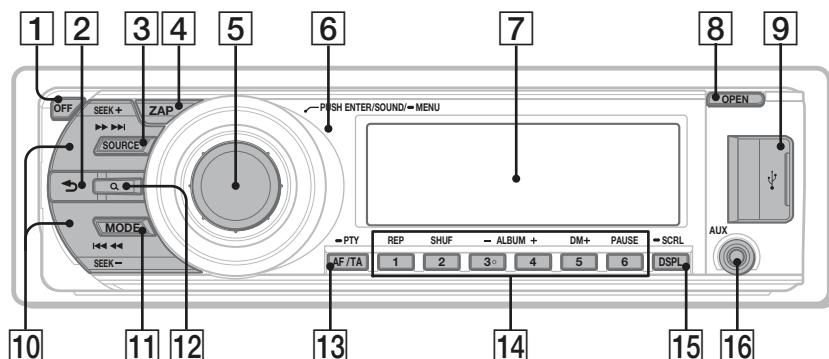


### Napomena

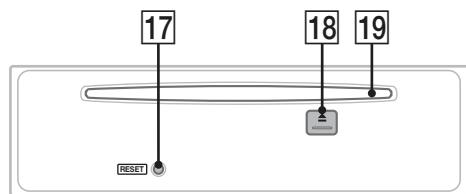
Ne stavljajte ništa na unutarnju površinu prednje ploče.

# Položaj kontrola i osnovne funkcije

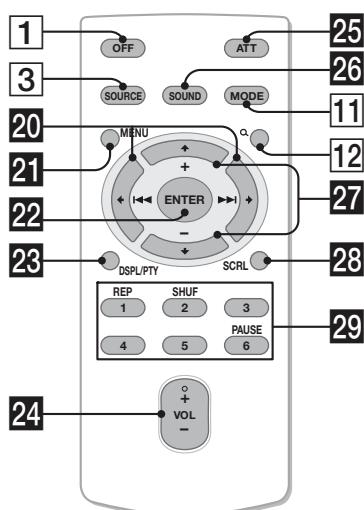
## Glavni uređaj



## Bez prednje ploče



## Daljinski upravljač RM-X174



Ovaj odjeljak sadrži upute o položaju kontrola i osnovnim funkcijama. Za detalje, pogledajte navedene stranice.

Odgovarajuće tipke na daljinskom upravljaču upravljaju istim funkcijama kao i tipke na uređaju.

### 1 Tipka OFF

Za isključenje; zaustavljanje reprodukcije.

### 2 ↺ (BACK)

Za povratak na prethodni prikaz.

### 3 Tipka SOURCE

Za uključenje; promjenu izvora (Radio/CD/USB/AUX).

### 4 Tipka ZAP str. 11

Za uključenje ZAPPIN™ moda.

### 5 Regulator/tipka ENTER/SOUND/MENU

Zakrenite za ugadanje glasnoće/podešavanje postavke. Pritisnite za unos zvučnih postavki/primjenu podešenja. Pritisnite i zadržite za ulaz u izbornik.

### 6 Senzor daljinskog upravljača

### 7 Pokazivač

### 8 Tipka OPEN str. 7, 14

Za spajanje USB uređaja.

### 9 USB priključnica str. 15, 16

Za spajanje USB uređaja.

### 10 Tipke SEEK +/-

#### CD/USB:

Za preskakanje zapisa (pritisnite); preskakanje više zapisa (pritisnite, zatim pritisnite ponovno unutar 1 sekunde i zadržite); pretraživanje zapisa unatrag/unaprijed (pritisnite i zadržite).

#### Radio:

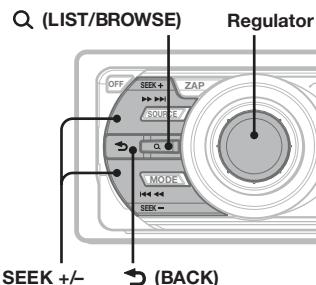
Za automatsko ugadanje postaja (pritisnite); ručno ugadanje postaja (pritisnite i zadržite).

- 11 Tipka MODE** str. 11, 17, 18  
Pritisnite za odabir valnog područja (FM/MW/LW)/odabir načina reprodukcije iPoda.  
Pritisnite i zadržite za uključenje/isključenje funkcije Passenger control.
- 12 Tipka Q (LIST/BROWSE)** str. 10, 12  
Za prikaz popisa (radio); pokretanje Quick-BrowZer moda (CD/USB).
- 13 Tipka AF (Alternative Frequencies)/TA (Traffic Announcement)/PTY (Program Type)** str. 13  
Za odabir AF i TA (pritisnite) ili odabir PTY (pritisnite i zadržite) u RDS sustavu.
- 14 Brojčane tipke**
- CD/USB:**
- ①: REP str. 14, 16, 18
  - ②: SHUF str. 14, 16, 18
  - ③\*/④: ALBUM -\*/+ (tijekom MP3/WMA/AAC reprodukcije)  
Za preskakanje albuma (pritisnite); preskakanje nekoliko albuma (pritisnite i zadržite).
  - ⑤: DM+  
Poboljšava digitalno komprimiran zvuk, primjerice, MP3.  
Za aktivaciju DM+ funkcije, podesite "ON". Za isključenje, podesite "OFF".
  - ⑥: PAUSE  
Za pauzu reprodukcije. Za ponишtenje, pritisnite ponovno.
- Radio:**  
Za prijem pohranjenih postaja (pritisnite); pohranu postaja (pritisnite i zadržite).
- 15 Tipka DSPL (pokazivač)/SCRL (pomicanje)** str. 14, 15, 17  
Za promjenu prikazanih stavki (pritisnite); pomicanje prikazane stavke (pritisnite i zadržite).
- 16 AUX ulazna priključnica** str. 21  
Za spajanje prijenosnog audio uređaja.
- 17 Tipka RESET** str. 6
- 18 Tipka ▲ (izbacivanje diska)** str. 14  
Za izbacivanje diska.
- 19 Uložnica diska**  
Za ulaganje diska.
- 20 Tipke ← (◀◀)/→ (▶▶)**  
Sljedeće tipke na daljinskom upravljaču imaju različiti izgled/funkciju od tipaka na uređaju. Prijе uporabe, uklonite izolacijsku foliju (str. 6).
- 21 Tipka MENU**  
Za ulaz u izbornik.
- 22 Tipka ENTER**  
Za primjenu podešenja.
- 23 Tipka DSPL (pokazivač)/PTY (vrsta programa)** str. 13, 14, 15, 17  
Za promjenu prikazanih stavki: odaberite PTY kod RDS prijema.
- 24 Tipka VOL (glasnoća) +\*/-**  
Za podešavanje glasnoće.
- 25 Tipka ATT (stičavanje)**  
Za isključenje zvuka. Za ponишtenje, pritisnite ponovno.
- 26 Tipka SOUND**  
Za prikaz postavki zvuka.
- 27 Tipke ↑ (+)/↓ (-)**  
Za upravljanje CD/USB reprodukcijom, isto kao i tipke ③/④ (ALBUM -/+ ) na uređaju. Podešavanje, zvuk i sl. mogu se podešavati tipkama ↑↓.
- 28 Tipka SCRL (pomicanje)**  
Za pomicanje prikazane stavke.
- 29 Brojčane tipke**  
Za prijem pohranjenih postaja (pritisnite); pohranu postaja (pritisnite i zadržite).
- \* Ova tipka ima ispuštenje.
- Napomena**  
Ako su uređaj i pokazivač isključeni, uređajem se ne može upravljati pomoću daljinskog upravljača osim ako je pritisnuto SOURCE na uređaju, ili umetnete disk kako bi se uređaj uključio.

## Pretraživanje zapisa

### Pretraživanje zapisa po imenu — Quick-BrowZer

Možete jednostavno pretraživati zapise na CD disku ili USB uređaju, prema kategorijama.



- 1 Pritisnite **Q (LIST/BROWSE)**. Uredaj prelazi u Quick-BrowZer mod te se pojavi popis kategorija za pretraživanje.
- 2 Zakrenite regulator za odabir željene kategorije pretraživanja, zatim pritisnite za potvrdu.
- 3 Ponovite korak 2 dok ne odaberete željeni zapis.  
Pokreće se reprodukcija.

**Za povratak na prethodni prikaz**  
Pritisnite ⏪ (BACK).

**Za izlaz iz Quick-BrowZer moda**  
Pritisnite **Q (LIST/BROWSE)**.

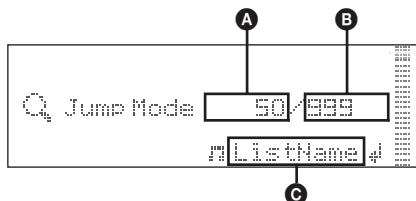
#### Napomena

Kod prelaska u Quick-BrowZer mod, isključuju se funkcije ponavljanja i reprodukcije slučajnim redoslijedom.

### Pretraživanje preskakanjem opcija — Jump mod

Kad se unutar kategorije nalazi velik broj opcija, možete brzo potražiti željenu opciju.

- 1 Pritisnite **(SEEK)** + u Quick-BrowZer modu.  
Pojavi se sljedeći prikaz.



- A Broj trenutne stavke  
B Ukupan broj opcija na tekućoj razini  
C Naziv stavke

Zatim se pojavi naziv opcije.

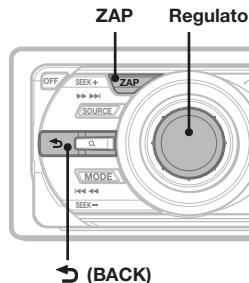
- 2 Zakrenite regulator za odabir željene opcije, ili opcije koja je blizu željene.  
Pretraživanje preskače po 10% od ukupnog broja opcija.
- 3 Pritisnite regulator.  
Pokazivač se vraća u Quick-BrowZer mod i prikaze se odabrana stavka.
- 4 Zakrenite regulator za odabir željene opcije i zatim ga pritisnite.  
Reprodukcija počinje ukoliko je odabrana stavka zapis.

**Za izlaz iz Jump moda**  
Pritisnite ⏪ (BACK) ili **(SEEK) -**.

### Pretraživanje zapisa slušanjem odlomaka zapisa — ZAPPIN™

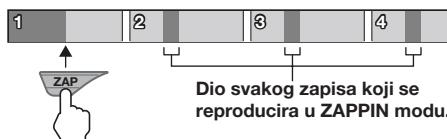
Reprodukcijom kratkih odlomaka zapisa na CD disku ili USB uređaju u nizu, možete tražiti zapis kojeg želite slušati.

ZAPPIN mod je prikidan za traženje zapisa tijekom reprodukcije slučajnim slijedom ili ponavljanja reprodukcije slučajnim slijedom.



- 1 Pritisnite **(ZAP)**  
Reprodukcijski zapis počinje od odlomka sljedećeg zapisa.  
Odlomak se reproducira u podešenom vremenu, zatim se začuje "klik" i počinje sljedeći odlomak.**

#### Zapis



- 2 Pritisnite regulator ili **(ZAP)**  
Zapis kojeg ste odabrali reproducira se od početka u modu normalne reprodukcije.  
Za ponovno pretraživanje zapisa u ZAPPIN modu, ponovite korake 1 i 2.**

#### Savjeti

- Možete odabratrati trajanje reprodukcije, između oko 6 sekundi/9 sekundi/30 sekundi (str. 21). Ne možete odabratrati odlomak zapisa za reprodukciju.
- Pritisnite **(SEEK) -/+ ili ③/④ (ALBUM -/+)** u ZAPPIN modu za preskakanje zapisa ili albuma.
- Za potvrdu zapisa za reprodukciju, također možete pritisnuti ↵ (BACK).

## Radio

### Pohrana i prijem postaja

#### Oprez

Kod ugadanja za vrijeme vožnje, koristite Best Tuning Memory (BTM) kako biste spriječili eventualne prometne nezgode.

### Automatska pohrana — BTM

- 1 Pritisnite **(SOURCE)**  
Za promjenu valnog područja, pritisnite **(MODE)** više puta. Možete odabrati FM1, FM2, FM3, MW ili LW.**
- 2 Pritisnite i zadržite regulator.**  
Pojavi se izbornik za podešavanje.
- 3 Zakrenite regulator dok se ne pojavi "BTM", zatim ga pritisnite.**  
Uredaj pohranjuje postaje slijedom njihovih frekvencija.  
Kad je postaja pohranjena, začuje se zvučni signal.

### Ručna pohrana postaja

- 1 Dok slušate postaju koju želite pohraniti, pritisnite i zadržite brojčanu tipku (od ① do ⑥) sve dok se ne pojavi "MEM".**

#### Napomena

Pokušate li pohraniti drugu postaju pod istom brojčanom tipkom, prethodno pohranjena postaja se briše.

#### Savjet

Kad pohranite RDS postaju, pohranit ćete i postavke AF/TA (str. 13).

### Prijem pohranjenih postaja

- 1 Odaberite valno područje, zatim pritisnite brojčanu tipku (od ① do ⑥).**

### Automatsko ugadanje

- 1 Odaberite valno područje, zatim pritisnite **(SEEK) +/-** za pretraživanje postaja.**  
Pretraživanje se zaustavlja kad uređaj ugodi postaju. Ponovite ovaj postupak sve dok ne ugodeži željenu postaju.

#### Savjet

Znate li frekvenciju postaje, pritisnite i zadržite **(SEEK) +/-** za traženje približne frekvencije, zatim pritisnite **(SEEK) +/-** više puta za precizno ugadanje željene frekvencije (ručno ugadanje).

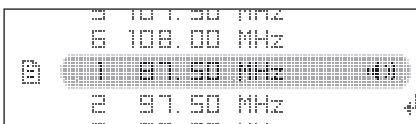
## Ugađanje postaje putem popisa — LIST

Frekvenciju možete odabrat u popisu.

- 1 Odaberite valno područje, zatim pritisnite Q (LIST/BROWSE).**

Pojavljuje se popis pohranjenih postaja.

- 2 Zakrenite regulator sve dok se ne pojavi željena postaja.**



- 3 Pritisnite regulator za odabir za prijem postaje.**

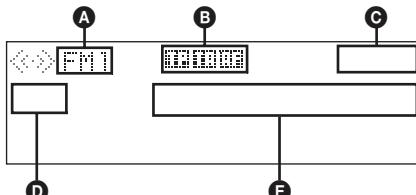
Prikaz se vraća na normalan mod prijema.

## RDS

### Pregled

"Radio Data System" (RDS) je sustav emitiranja koji FM postajama omogućuje slanje dodatne digitalne informacije zajedno s radijskim signalom.

### Prikazane stavke



**A** Valno područje, funkcija

**B** TP/TA/AF\*<sup>1</sup>

**C** Sat

**D** Programski broj

**E** Frekvencija\*<sup>2</sup> (naziv postaje), RDS podaci

\*1 Kad je *Information podešeno na "on"*:

– "TP" svijetli kod "TP" prijema.

– "TA"/"AF" svijetli kad je opcija "TA/AF" uključena.

\*2 Tijekom prijema RDS postaje, lijevo od oznake frekvencije se prikazuje "RDS"

### RDS usluge

RDS vam nudi i druge pogodnosti poput:

#### AF (alternativne frekvencije)

Odabir i ugadjanje postaje najjačeg signala.

Pomoći ove funkcije možete stalno slušati isti program tijekom dugotrajnih putovanja bez potrebe ručnog ugadanja iste postaje.

#### TA (prometne obavijesti)/TP (prometni program)

Pruža trenutne informacije o prometu u vidu obavijesti ili programa. U slučaju prijema bilo kakve prometne obavijesti/programa, trenutno odabran izvor se prekida.

#### PTY (vrste programa)

Prikazuje trenutno odabranu vrstu programa. Također traži odabranu vrstu programa.

#### CT (točno vrijeme)

Podaci o točnom vremenu dobiveni RDS prijemom podešavaju sat.

#### Napomene

- Ovisno o zemlji/regiji, sve RDS funkcije možda neće biti dostupne.

- RDS funkcija neće raditi ispravno ako je signal slab ili postaja ne emitira RDS podatke.

## Podešavanje AF i TA

- 1 Pritisnite **(AF/TA)** više puta dok se ne pojavi željeno podešenje.**

Odaberite	Za
<b>AF on</b>	uključenje AF i isključenje TA.
<b>TA on</b>	uključenje TA i isključenje AF.
<b>AF/TA on</b>	uključenje AF i TA.
<b>AF/TA off</b>	isključenje AF i TA.

## Pohranica RDS postaja s funkcijama AF i TA

RDS postaje možete pohraniti tako da istovremeno pohranite i funkcije AF/TA. Ako koristite funkciju BTM, samo RDS postaje se pohranjuju s istim AF/TA podešenjima.

Kod ručnog pohranjivanja možete pohraniti RDS postaje i one koje to nisu s funkcijama AF/TA za svaku.

- 1 Podesite funkciju AF/TA, zatim pohranite postaju pomoću BTM ili ručno.**

## Prijem hitnih obavijesti

Ako je uključena funkcija AF ili TA, uređaj se automatski prebacuje na prijem hitnih prometnih obavijesti i prekida trenutno odabran izvor.

### Savjet

*Ako podesite glasnoću tijekom prometnih obavijesti, ta glasnoća će se pohraniti za buduće obavijesti, neovisno o normalnoj glasnoći.*

## Slušanje jednog lokalnog programa – Regional

Kad je AF funkcija uključena: tvornička podešenja ovog uređaja ograničavaju prijem na određeno područje, stoga nije moguć prijelaz na drugu lokalnu postaju s jačom frekvencijom.

Ako napustite područje prijema tog lokalnog programa, podesite opciju "Regional off" u izborniku tijekom FM prijema (str. 21).

### Napomena

*Ova funkcija ne radi u Velikoj Britaniji i nekim drugim područjima.*

## Odabir vrste programa PTY

- 1 Pritisnite i zadržite **(PTY)** tijekom FM prijema.**



Ako postaja odašilje PTY podatke, pojavljuje se oznaka trenutne vrste programa.

- 2 Zakrenite regulator sve dok se ne pojavi željena vrsta programa.**

- 3 Pritisnite regulator.**

Uredaj počinje tražiti postaju koja prenosi odabranu vrstu programa.

## Vrste programa

**News** (novosti), **Current Affairs** (vijesti), **Information** (informacije), **Sport** (sport), **Education** (obrazovni program), **Drama** (dramski program), **Cultures** (kulturna), **Science** (znanost), **Varied Speech** (razno), **Pop Music** (popularna glazba), **Rock Music** (rock glazba), **Easy Listening** (lagana glazba), **Light Classics M** (lagana klasična glazba), **Serious Classics** (klasična glazba), **Other Music** (druge vrste glazbe), **Weather & Metr** (vremenska prognoza), **Finance** (financije), **Children's Progs** (djecijski program), **Social Affairs** (društvene teme), **Religion** (vjerski program), **Phone In** (telefonska javljajanja), **Travel & Touring** (putovanja), **Leisure & Hobby** (dokolica), **Jazz Music** (jazz glazba), **Country Music** (country glazba), **National Music** (narodna glazba), **Oldies Music** (evergrini), **Folk Music** (folklorna glazba), **Documentary** (dokumentarni program)

### Napomena

*Ovu funkciju ne možete koristiti u nekim zemljama/regionima u kojima PTY (vrsta programa) podaci nisu dostupni.*

## Podešavanje točnog vremena (CT)

- 1 Podesite "CT on" u izborniku (str. 20).**

### Napomena

- Funkcija CT možda neće raditi, čak i kod prijema RDS postaje.
- Između vremena podešenog funkcijom CT i stvarnog vremena će možda biti razlike.

## CD

### Reprodukcia diska

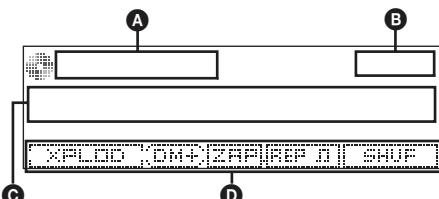
- 1 Pritisnite **(OPEN)**.
- 2 Uložite disk (stranu s naljepnicom okrenite prema gore).
- 3 Zatvorite prednju ploču.  
Reprodukcia se pokreće automatski.

### Vađenje diska

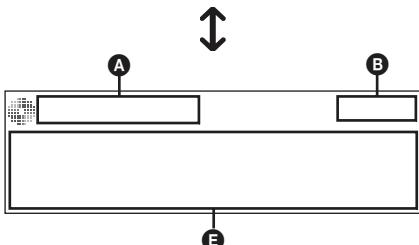
- 1 Pritisnite **(OPEN)**.
- 2 Pritisnite **▲**.  
Disk se izbací.
- 3 Zatvorite prednju ploču.

### Prikazane stavke

Za promjenu prikazanih stavki, pritisnite **(DSPL)**.



- A Izvor
- B Sat
- C Naziv zapisa\*, naziv izvodača\*, naziv diska/albuma\*
- D EQ3 pohranjene krivulje/DM+ Advanced/ZAPPIN/ponavljanje reprodukcije/reprodukcia slučajnim slijedom



- A Izvor
- B Sat
- E Naziv izvodača\*, naziv diska/albuma\*, naziv zapisa\*, broj diska/albuma, broj zapisa, proteklo vrijeme reprodukcije

\* Prikazuju se CD TEXT informacije, MP3/WMA/AAC.

### Savjet

Prikazane stavke mogu se razlikovati ovisno o vrsti diska, formatu snimanja i postavkama.

### Ponavljanje reprodukcije i reprodukcija slučajnim slijedom

- 1 Tijekom reprodukcije, pritisnite ① (REP) ili ② (SHUF) više puta dok se ne pojavi željeno podešenje.

Odaberite	Za
Repeat Track	ponavljanje reprodukcije zapisa.
Repeat Album*	ponavljanje reprodukcije albuma.
Shuffle Album*	reprodukciiju albuma slučajnim slijedom.
Shuffle Disc	reprodukciiju diska slučajnim slijedom.

\* Kad se reproducira MP3/WMA/AAC.

Za povratak na mod normalne reprodukcije, odaberite "Repeat Off" ili "Shuffle Off".

## USB uređaji

Za detalje o podržanim USB uređajima, posjetite internetsku stranicu za korisničku podršku.

### Internetska stranica za podršku

<http://support.sony-europe.com>

- Mogu se koristiti USB uređaji vrste MSC (Mass Storage Class) i MTP (Media Transfer Protocol) koji podržavaju USB standard.
- Odgovarajući codec je MP3 (.mp3), WMA (.wma) i AAC (.m4a).
- Preporučena je izrada sigurnosnih kopija sadržaja USB uređaja.

#### Napomena

Spojite USB uređaj nakon pokretanja motora. Ovisno o USB uređaju, može doći do nepravilnosti u radu ili oštećenja ukoliko se spoji prije pokretanja motora.

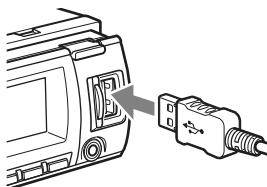
## Reprodukcijski USB uređaj

### 1 Otvorite USB pokrov.



### 2 Spojite USB uređaj na USB priključnicu.

Ako za spajanje koristite kabel, upotrijebite onaj koji je isporučen uz USB uređaj.



Pokreće se reprodukcija.

Ako je USB uređaj već spojen, za pokretanje reprodukcije pritisnite **SOURCE** više puta dok se ne prikaže "USB".

Pritisnite **OFF** za zaustavljanje reprodukcije.

## Uklanjanje USB uređaja

1 Zaustavite reprodukciju na USB uređaju.

2 Uklonite USB uređaj.

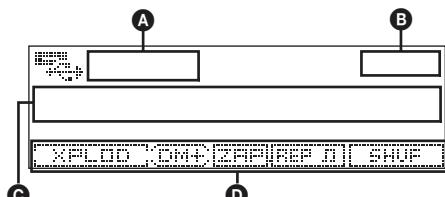
Ako uklonite USB uređaj tijekom reprodukcije, može doći do oštećenja podataka na USB uređaju.

#### Napomene

- Ne koristite USB uređaje koji su toliko veliki ili teški da mogu pasti uslijed vibracija ili uzrokovati labavljenje spoja.
- Ne odspajajte prednju ploču tijekom reprodukcije USB uređaja jer može doći do oštećenja USB podataka.
- Ovaj uređaj ne prepoznae USB uređaje spojene putem USB huba.
- Ako odspojite USB tijekom reprodukcije, na pokazivaču uređaja se prikaže "NO Device".

## Prikazane stavke

Za promjenu prikazanih stavki, pritisnite **(DSPL)**.

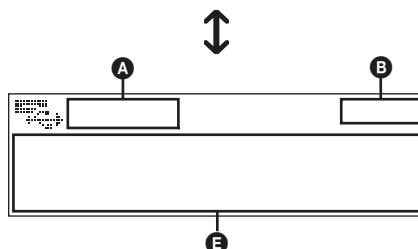


**A** Izvor

**B** Sat

**C** Naziv zapisa, naziv izvođača, naziv albuma

**D** EQ3 pohranjene krivulje/DM+ Advanced/ ZAPPIN/ponavljanje reprodukcije/reprodukcija slučajnim slijedom



**A** Izvor

**B** Sat

**E** Naziv izvođača, naziv albuma, naziv zapisa, broj albuma, broj zapisa, proteklo vrijeme reprodukcije

**nastavak na sljedećoj stranici →**

## Napomene

- Prikazane stavke mogu se razlikovati ovisno o USB uređaju, formatu snimanja i postavkama.
- Najveći broj podataka koji se mogu prikazati.
  - mapa (albuma): 128
  - datoteka (zapis) po mapi: 512
- Ne ostavljajte USB uređaj u parkiranom automobilu, jer može doći do nepravilnosti u radu.
- Možda će trebati neko vrijeme da se pokrene reprodukcija, ovisno o količini snimljenih podataka.
- DRM (Digital Rights Management) datoteke se možda neće moći reproducirati.
- Tijekom reprodukcije ili brzog pretraživanja unaprijed/unatrag VBR (varijabilna brzina bita) MP3/WMA/AAC datoteke, proteklo vrijeme reprodukcije možda neće biti ispravno prikazano.
- Reprodukcija sljedećih MP3/WMA/AAC datoteka nije podržana.
  - lossless kompresija
  - datoteke koje su zaštićene od kopiranja

## Ponavljanje reprodukcije i reprodukcija slučajnim slijedom

- 1 Tijekom reprodukcije, pritisnite ① (REP) ili ② (SHUF) više puta dok se ne pojavi željeno podešenje.

Odaberite	Za
Repeat Track	ponavljanje reprodukcije zapisu.
Repeat Album	ponavljanje reprodukcije albuma.
Shuffle Album	reprodukciju albuma slučajnim slijedom.
Shuffle Device	reprodukciju svih zapisu na uređaju slučajnim slijedom.

Nakon 3 sekunde, podešenje je dovršeno.

Za povratak na mod normalne reprodukcije, odaberite "Repeat off" ili "Shuffle off".

## iPod

Za detalje o kompatibilnosti vašeg iPod uređaja, pogledajte "O iPod uređaju" na str. 22 ili posjetite internetsku stranicu za korisničku podršku.

U ovim Uputama za uporabu, "iPod" se koristi kao općeniti naziv za iPod funkcije na iPod i iPhone uređaju, osim ako nije drugačije navedeno u tekstu ili na slikama.

## Internetska stranica za podršku

<http://support.sony-europe.com>

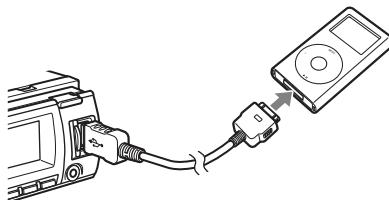
## Reprodukcijski iPod uređaj

Prije spajanja iPod uređaja, stišajte glasnoću na uređaju.

- 1 Otvorite USB pokrov.



- 2 Spojite iPod na USB priključnicu pomoću Dock-USB kabela.



iPod se automatski uključi i na iPod zaslonu se pojavi sljedeći prikaz.\*



### Savjet

Za spajanje dock priključnice, preporučamo uporabu RC-100IP USB kabela (nije isporučen).

Zapisi na iPod uređaju automatski se reproduciraju, od mesta na kojem ste zaustavili reprodukciju. Ako je iPod već spojen, za pokretanje reprodukcije pritisnite **SOURCE**, više puta dok se ne prikaže "USB" ili "iPod".

- \* Ako je spojen iPod touch ili iPhone ili je reprodukcija s iPoda bila pokrenuta uz funkciju Passenger control, logotip se neće pojaviti na zaslonu.

### 3 Pritisnite **(MODE)** za odabir načina reprodukcije.

Način reprodukcije mijenja se na sljedeći način:

**Resuming Mode** → **Album Mode** → **Track Mode** → **Podcast Mode\*** → **Genre Mode** → **Playlist Mode** → **Artist Mode**

- \* Možda se neće prikazati, ovisno o podešenju iPod uređaja.

### 4 Podesite glasnoću.

Pritisnite **(OFF)** za zaustavljanje reprodukcije.

### Odspajanje iPod uređaja

1 Zaustavite reprodukciju iPod uređaja.

2 Odsvojite iPod.

#### Oprez kod uporabe iPhone uređaja

Kad spojite iPhone putem USB kabela, glasnoću telefona kontrolira sâm iPhone. Kako biste sprječili iznenadan glasan zvuk nakon poziva, ne pojačavajte glasnoću na uređaju tijekom telefonskog poziva.

#### Napomena

- Ne odspajajte prednju ploču tijekom reprodukcije iPod uređaja jer može doći do oštećenja podataka.
- Ovaj uređaj ne prepoznaje iPod uređaje spojene putem USB hub-a.

#### Savjeti

- Kad je kluč okrenut u položaj ACC i uređaj je uključen, baterija iPod uređaja se puni.
- Ako odspojite iPod tijekom reprodukcije, na pokazivaču uređaja se prikaže "NO Device".

### Mod nastavljanja reprodukcije

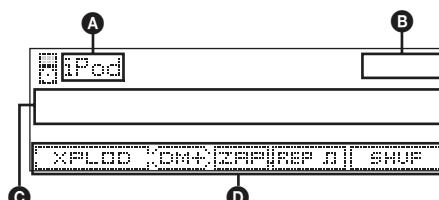
Kad je iPod spojen putem dock priključnice, način reprodukcije ovog uređaja mijenja se u mod nastavljanja reprodukcije i reprodukcija počinje u modu koji je podešen na iPod uređaju.

U modu nastavljanja reprodukcije, sljedeće tipke nemaju funkciju.

- ① (REP)
- ② (SHUF)

### Prikazane stavke

Za promjenu prikazanih stavki, pritisnite **(DSPL)**.

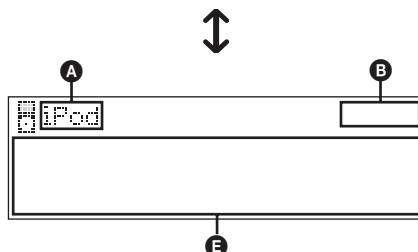


A Indikator izvora (iPod)

B Sat

C Naziv zapisa, naziv izvođača, naziv albuma

D EQ3 pohranjene krivulje/DM+ Advanced/ZAPPIN\*/ponavljanje reprodukcije\*/reprodukcijska slučajnim slijedom\*



A Indikator izvora (iPod)

B Sat

C Naziv izvođača, naziv albuma, naziv zapisa, broj zapisa\*, ukupan broj zapisa\*, proteklo vrijeme reprodukcije\*

\* Sakriveno tijekom uporabe funkcije Passenger control.

#### Savjet

Kad se promjeni album/podcast/žanr/izvođač/reprodukcijska lista, nakratko se pojavi njihov broj.

#### Napomena

Neka slova pohranjena na iPod uređaju možda neće biti prikazana ispravno.

## Podešavanje moda reprodukcije

- 1 Tijekom reprodukcije, pritisnite **(MODE**.**
- Način reprodukcije mijenja se na sljedeći način:  
**Album Mode → Track Mode → Podcast Mode\* → Genre Mode → Playlist Mode → Artist Mode**

\* Možda se neće prikazati, ovisno o podešenju iPod uređaja.

## Preskakanje albuma, podcastova, žanrova, reproduksijskih lista i izvođača

Za	Pritisnite
Preskakanje	③/④ (ALBUM –/+) [pritisnite jedanput za svaki]
Preskakanje	③/④ (ALBUM –/+) [držite pritisnutim do željenog mesta]

## Ponavljanje reprodukcije i reprodukcija slučajnim slijedom

- 1 Tijekom reprodukcije, pritisnite ① (REP) ili ② (SHUF) više puta dok se ne pojavi željeno podešenje.**

Odaberite	Za
<b>Repeat Track</b>	ponavljanje reprodukcije zapisa.
<b>Repeat Album</b>	ponavljanje reprodukcije albuma.
<b>Repeat Podcast</b>	ponavljanje reprodukcije podcast sadržaja.
<b>Repeat Artist</b>	ponavljanje reprodukcije odabranog izvođača.
<b>Repeat Playlist</b>	ponavljanje reproduksijske liste.
<b>Repeat Genre</b>	ponavljanje reprodukcije odabranog žanra.
<b>Shuffle Album</b>	reprodukciiju albuma slučajnim slijedom.
<b>Shuffle Podcast</b>	reprodukciiju podcast sadržaja slučajnim slijedom.
<b>Shuffle Artist</b>	reprodukciiju odabranog izvođača slučajnim slijedom.
<b>Shuffle Playlist</b>	reprodukciiju reproduksijske liste slučajnim slijedom.
<b>Shuffle Genre</b>	reprodukciiju odabranog žanra slučajnim slijedom.
<b>Shuffle Device</b>	reprodukciiju svih zapisa na uređaju slučajnim slijedom.

Nakon 3 sekunde, podešenje je dovršeno.

Za povratak na mod normalne reprodukcije, odaberite "Repeat off" ili "Shuffle off".

## Izravno upravljanje iPod uređajem

### — Passenger control

Možete izravno upravljati iPod uređajem, koji je spojen putem dock priključnice.

- 1 Tijekom reprodukcije, pritisnite i zadržite **(MODE**.**

Prikaže se "Mode iPod" i možete izravno upravljati iPod uređajem.

### Za isključenje funkcije Passenger control

Pritisnite i zadržite **(MODE**.

Prikazat će se "Mode Audio" i način reprodukcije se mijenja u "Resuming Mode".

### Napomene

- Glasnoća se može podešiti samo na uređaju.
- Ako se ovaj mod isključi, isključi se i podešenje ponavljanja reprodukcije.

## Ostale funkcije

### Mijenjanje zvučnih postavki

#### Podešavanje zvučnih značajki

- 1 Pritisnite regulator.**
- 2 Zakrenite regulator dok se ne pojavi željena stavka izbornika, zatim pritisnite.**  
Ovisno o podešenju, ponovnim zakretanjem regulatora mogu se podesiti ostali parametri.
- 3 Zakrenite regulator kako biste odabrali postavku, zatim ga pritisnite.**
- 4 Pritisnite ↵ (BACK).**  
Podešenje je dovršeno i pokazivač se vraća na normalan mod reprodukcije/prijema.

Mogu se podesiti sljedeće stavke:

#### EQ3 Parametric Preset

Omogućuje odabir vrste ekvilizatora, između 7 vrsta glazbe.

#### EQ3 Parametric Tune<sup>\*1</sup>

Korisničko podešenje ekvilizatora.

#### Subwoofer Tune & LPF

##### Phase

Odabir faze (samo kad je opcija LPF uključena): "Normal", "Reverse".

##### FREQ

Odabir prekidne frekvencije subwoofera: "80Hz", "100Hz", "120Hz", "140Hz", "160Hz", "OFF".

##### Level

Podešava glasnoću subwoofera: "+10dB" – "0dB" – "-10dB".

("-∞" je prikazano pri najnižem podešenju.)

#### HPF & Speaker Select

##### Speaker

Odabir zvučnika: "All", "Front" ili "Rear".

##### FREQ

Odabir prekidne frekvencije: "OFF", "80Hz", "100Hz", "120Hz", "140Hz", "160Hz".

#### DSO (Dynamic Soundstage Organizer)

Stvara dojam okruženosti zvukom.

Za odabir DSO moda: "1", "2", "3" ili "off". Što je broj veći, efekt je naglašeniji.

#### Fader & Balance

##### Fader

Podešavanje odnosne razine. "Front:15" – "Center" – "Rear:15".

##### Balance

Podešavanje balansa zvuka. "Right:15" – "Center" – "Left:15".

#### AUX Level<sup>\*2</sup>

Podešava razinu glasoće svake od spojenih komponenti: "+18 dB" – "0 dB" – "-8 dB". Ovime se izbjegava pojedinačno podešavanje razlike glasoće.

<sup>\*1</sup> Sakriveno kad je EQ3 Parametric Preset podešeno na "off".

<sup>\*2</sup> Kad je AUX izvor aktiviran.

#### Podešavanje krivulje ekvilizatora

##### – EQ3 Parametric Tune

Postavka "Custom" unutar EQ3 Parametric Preset omogućuje izradu vašeg podešenja ekvilizatora. Unutar EQ3 Parametric Preset odaberite "Custom".

- 1 Odaberite izvor, zatim pritisnite i zadignite regulator.**
- 2 Zakrenite regulator za odabir "EQ3 Parametric Tune" i zatim ga pritisnite.**
- 3 Podesite krivulju ekvilizatora.**

Možete podesiti središnju frekvenciju ekvilizatora, razinu glasoće i valno područje u svakom od raspona "Low", "Mid" ili "Hi".

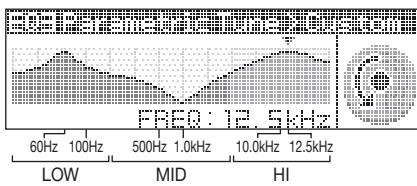
- 1 Zakrenite regulator dok se ne pojavi željena stavka izbornika, zatim pritisnite.**
- 2 Zakrenite regulator kako biste odabrali postavku, zatim ga pritisnite.**

##### Dostupne frekvencije u svakom rasponu:

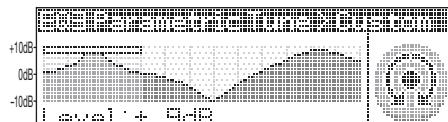
Niski tonovi: 60 Hz ili 100 Hz

Srednji tonovi: 500 Hz ili 1 kHz

Visoki tonovi: 10 kHz ili 12,5 kHz



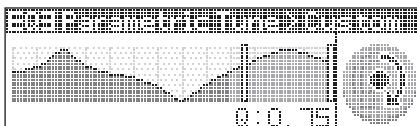
Podesive razine glasoće: "+10 dB" – "0 dB" – "-10 dB".



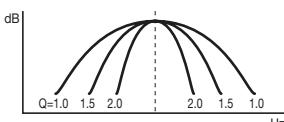
nastavak na sljedećoj stranici →

## Dostupne frekvencije u svakom rasponu:

Niski tonovi: "0.5", "1.0", "1.5" ili "2.0"  
Srednji tonovi: "0.75", "1.0", "1.25" ili "1.5"  
Visoki tonovi: "0.75" ili "1.25"



Pomoću ove funkcije možete kontrolirati širinu raspona odabranih frekvencija.



Za podešavanje ostalih frekvencijskih raspona, ponovite korake **1** i **2**.

## 4 Dvaput pritisnite ↺ (BACK).

Podešenje je dovršeno i pokazivač se vraća na normalan mod reprodukcije/prijema.

Za ponovno učitavanje tvornički podešene krivulje ekvilizatora, odaberite "Initialize" i "Yes" u koraku 3.

### Savjet

Ostale vrste ekvilizatora također se mogu podešiti.

## Podešavanje opcija — SET

### 1 Pritisnite i zadržite regulator.

Pojavljuje se izbornik za podešavanje.

### 2 Zakrenite regulator dok se ne pojavi željena stavka izbornika, zatim pritisnite.

### 3 Zakrenite regulator kako biste odabrali postavku, zatim ga pritisnite.

Podešavanje je dovršeno.

### 4 Pritisnite ↺ (BACK).

Prikaz se vraća na normalan mod reprodukcije/prijema.

#### Napomena

Prikazane stavke mogu se razlikovati, ovisno o izvoru i podešenjima.

Mogu se podešiti sljedeće opcije (za detalje, pogledajte navedene stranice):

### Setup

#### Clock Adjust (str. 6)

#### CT (Točno vrijeme) (str. 12, 13)

#### Beep

Aktivira zvučni signal: "on", "off".

#### RM (Zakretni upravljač)

Mjenja radni smjer kontrola zakretnog upravljača.

- "NORM": za korištenje zakretnog upravljača u tvornički podešenom položaju.
- "REV": kod postavljanja zakretnog upravljača s desne strane stupa volana.

#### AUX Audio\*<sup>1</sup>

Aktivira prikaz indikatora AUX izvora: "on", "off" (str. 21).

#### Auto Off

Automatsko isključenje nakon isteka podešenog vremena, kad je uređaj isključen: "NO", "30sec (sekundi)," "30min (minuta)," "60min (minuta)".

### Display

#### Demo (Demo prikaz)

Aktivacija demo prikaza: "on", "off".

#### Image

Podešava prikaz raznih vrsta slika.

- "All": prikaz svih slika.
- "Movie": prikaz filma.
- "SA 1 – 3, All": prikaz analizatora spektra.
- "Wall.P 1 – 3, All": prikaz pozadinske slike.
- "off": slike se ne prikazuju.

## Information

Prikazuje stavke (ovisno o izvoru, itd.): "on", "off".

## Dimmer

Promjena svjetline pokazivača.

- "Auto": automatsko zatamnjenje pokazivača kad se uključi svjetlo. (Dostupno samo kad je spojen kabel za kontrolu osvjetljenja.)
- "on": zatamnjenje pokazivača.
- "off": isključenje opcije dimmer.

## Illumination

Promjena boje osvjetljenja: "Blue", "Red", "Green".

## Auto Scroll

Automatsko pomicanje dugih naziva: "on", "off".

## Play Mode

### Local (Mod lokalnog pretraživanja)

- "on": za ugadanje postaja s jačim signalima.
- "off": za ugadanje normalnog prijema.

### Mono\*2 (Mono prijem)

Odabire mod mono prijema radi poboljšanja prijema slabog FM signala: "on", "off".

### Regional\*2 (str. 13)

### Zappin Time\*3

Odabir trajanja reprodukcije za funkciju ZAPPIN.

- "1 (približno 6 sekundi)", "2 (približno 9 sekundi)", "3 (približno 30 sekundi)".

### BTM (str. 11)

\*1 Kad je uređaj isključen.

\*2 Kod prijema FM signala.

\*3 Kad je CD/USB/iPod izvor aktiviran.

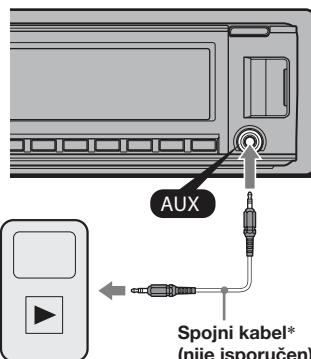
## Uporaba dodatne opreme

### Dodatna audio oprema

Na AUX ulaz (stereo mini priključnica) ovog uređaja možete spojiti dodatni prijenosni audio uređaj, odabratи ga kao izvor i slušati ga putem auto zvučnika. Može se podešiti glasnoća tako da se izbjegne razlika između ovog sustava i prijenosnog audio uređaja. Slijedite opisani postupak:

### Spajanje prijenosnog audio uređaja

- 1 Isključite prijenosni audio uređaj.
- 2 Stišajte glasnoću na uređaju.
- 3 Spojite uređaj.



\* Obavezno upotrijebite ravni priključak.

### Podešavanje glasnoće

Prije reprodukcije svakako ugodite glasnoću svakog spojenog audio uređaja.

- 1 Stišajte glasnoću na uređaju.
- 2 Pritisnite **SOURCE** više puta dok se ne pojavi "AUX".
- 3 Pokrenite reprodukciju spojenog audio uređaja uz umjerenu glasnoću.
- 4 Podesite uobičajenu razinu glasnoće na autoradiju.
- 5 Podesite ulaznu razinu (str. 19).

## Dodatne informacije

### Mjere opreza

- Ako je vaše vozilo parkirano izravno na suncu, pustite da se uređaj malo ohladi prije korištenja.
- Električna antena se automatski izvlači.

### O kondenzaciji vlage

Ukoliko se unutar uređaja nakupi vlaga, uklonite disk i pričekajte oko sat vremena da se uređaj osuši; u suprotnom uređaj možda neće raditi pravilno.

### Za održavanje visoke kvalitete zvuka

Pazite da po uređaju ili diskovima ne prolijete tekućinu.

### Napomene o diskovima

- Ne izlažite diskove izravnom suncu ili izvorima topline, kao što su vodovi toplog zraka. Ne ostavljajte ih u vozilu parkiranom na suncu.
- Prije reprodukcije, obrišite diskove krpicom za čišćenje, od središta prema rubu diska. Ne koristite otapala poput benzina, razrjeđivača i komercijalno dostupnih sredstava za čišćenje.
- Ovaj uređaj je dizajniran za reprodukciju diskova koji su u skladu s Compact Disc (CD) standardom. DualDisc i neki glazbeni diskovi koji su kodirani tehnologijama za zaštitu autorskih prava ne podlježe Compact Disc (CD) standardu te se zbog toga možda neće moći reproducirati na ovom uređaju.



### Diskovi koje ovaj uređaj NE MOŽE reproducirati

- Diskove s pričvršćenim etiketama, naljepnicama ili ljepljivom trakom ili papirom. Reprodukcijom takvih diskova može doći do nepravilnosti u radu, ili oštećenja diska.
- Diskove koji nisu standardnog oblika (primjerice, srce, kvadrat, zvijezda). U suprotnom može doći do oštećenja uređaja.
- Diskove promjera 8 cm.

### Napomene o CD-R/CD-RW diskovima

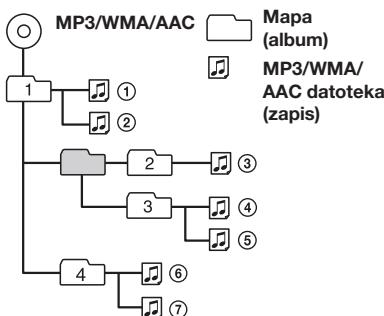
- Najveći broj: (sam) CD-R/CD-RW)
  - mapa (albuma): 150 (uključujući korijensku mapu)
  - datoteka (zapis) i mapa: 300 (može biti i manje od 300 ako imena mapa/datoteka sadrže mnogo znakova)
  - prikazanih znakova za naziv mape/datoteke: 32 (Joliet)/64 (Romeo)
- Ako disk snimljen u Multi Session formatu počinje s CD-DA sesijom, prepoznaje se kao CD-DA disk, a ostale sesije se ne reproduciraju.

### Diskovi koje ovaj uređaj NE MOŽE reproducirati

- CD-R/CD-RW diskove s lošom kvalitetom zvuka.
- CD-R/CD-RW diskove snimljene nekompatibilnim uređajem za snimanje.

- CD-R/CD-RW diskove koji nisu pravilno finalizirani.
- CD-R/CD-RW diskove koji nisu snimljeni u glazbenom CD formatu ili MP3 formatu u skladu s ISO9660 Level 1/Level 2, Joliet/Romeo ili multi-session.

### Slijed reprodukcije MP3/WMA/AAC datoteka



### O iPod uređaju

- Možete spajati sljedeće modele iPod uređaja. Prijе uporabe, ažurirajte svoje iPod uređaje prema najnovoj verziji softvera.

Načinjen za

- iPod touch
- iPod touch (2. generacije)
- iPod classic
- iPod classic (120 GB)
- iPod s video prikazom\*
- iPod nano (4. generacije)
- iPod nano (3. generacije)
- iPod nano (2. generacije)
- iPod nano (1. generacije)\*

Radi s

- iPhone
- iPhone 3G
- iPhone 3GS

\* Funkcija Passenger control nije dostupna za iPod nano (1. generacija) i iPod s video prikazom.

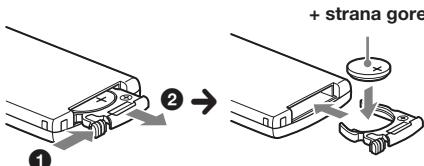
- Oznaka "Made for iPod" označava elektronički pribor koji je dizajniran za spajanje na iPod uređaj, te je odobren od strane razvojnog programera kao uređaj koji je u skladu sa standardima izvedbe tvrtke Apple.
- Oznaka "Works with iPhone" označava elektronički pribor koji je dizajniran za spajanje na iPhone, te je odobren od strane razvojnog programera kao uređaj koji je u skladu sa standardima izvedbe tvrtke Apple.
- Apple nije odgovoran za rad ovog uređaja ili njegovu usklađenosnost sa sigurnosnim i nadzornim standardima.

Ako imate bilo kakva pitanja ili probleme vezane uz uređaj, a da nisu razrađeni u ovom priručniku, obratite se najbližem Sony prodavatelju.

## Održavanje

### Zamjena litijeve baterije daljinskog upravljača

U normalnim uvjetima baterija će trajati oko godinu dana. (Trajanje može biti i kraće, ovisno o uvjetima rada.) Kad baterija oslabi, domet daljinskog upravljača će se smanjiti. Zamjenite bateriju novom CR2025 litijevom baterijom. Korištenje druge baterije može dovesti do požara ili do eksplozije.



#### Napomene o litijevoj bateriji

- Litijevu bateriju držite van dohvata djece. Ako dođe do gutanja baterije, odmah potražite liječničku pomoć.
- Obrišite bateriju suhom tkaninom kako biste osigurali dobar kontakt.
- Provjerite polaritet baterije prije umetanja.
- Ne dodirujte bateriju metalnom pincetom, jer može doći do kratkog spoja.

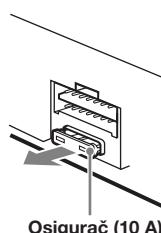
#### UPOZORENJE

Baterija može eksplodirati uslijed nepravilnog rukovanja.

Bateriju nemojte puniti, rastavljati niti je bacati u vatru.

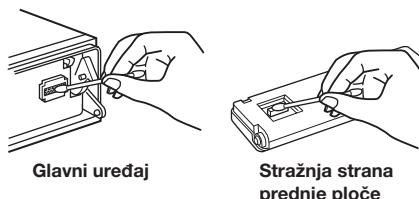
### Zamjena osigurača

Kod zamjene osigurača koristite osigurače iste vrijednosti. Ako osigurač pregori, provjerite priključak napajanja, te zamjenite osigurač. Ako osigurač ponovo pregori, možda je riječ o kvaru na uređaju. U tom slučaju se obratite najbližem Sonyjevom dobavljaču.



### Čišćenje priključnica

Uredaj možda neće dobro raditi ako spojevi između uređaja i prednje ploče nisu čisti. Da ne bi došlo do toga, skinite prednju ploču (str. 7) te očistite spojeve vatiranim štapićem. Ne primjenjujte prejak pritisak. U suprotnom, može doći do oštećenja priključnica.



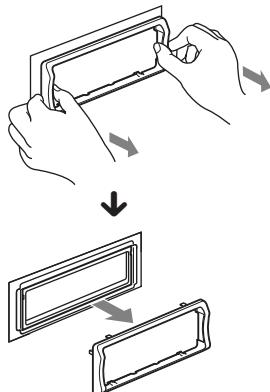
#### Napomene

- Iz sigurnosnih razloga prije čišćenja priključnica isključite motor vozila i izvadite ključ iz kontakt-brave.
- Nikad ne dodirujte priključnice prstima ili metalnim predmetima.

## Vađenje uređaja

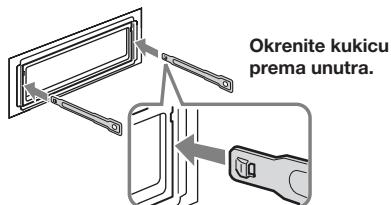
### 1 Skinite zaštitni okvir.

- Izvadite prednju ploču (str. 7).
- Stisnite okvir na oba kraja i izvucite ga.

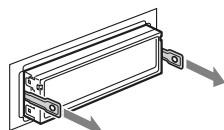


### 2 Izvadite uređaj.

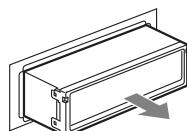
- Istovremeno umetnите oba ključa za vađenje dok ne kliknu.



- Povucite ključeve za vađenje kako biste oslobodili uređaj.



- Izvucite uređaj iz ležišta.



## Tehnički podaci

### Radijski prijemnik

#### FM

Opseg ugadanja: 87,5 – 108 MHz

#### Antenska priključnica:

Vanjska antenska priključnica

Medufrekvencija: 150 kHz

Iskoristiva osjetljivost: 10 dBf

Selektivnost: 75 dB pri 400 kHz

Omjer signal-šum: 70 dB (mono)

Odvajanje: 40 dB pri 1 kHz

Frekvenčijski odziv: 20 – 15.000 Hz

#### MW/LW

#### Opseg ugadanja:

MW: 531 – 1602 kHz

LW: 153 – 279 kHz

#### Antenska priključnica:

Vanjska antenska priključnica

Medufrekvencija: 25 kHz

Osjetljivost: MW: 26 µV, LW: 45 µV

### CD uređaj

Omjer signal-šum: 120 dB

Frekvenčijski odziv: 10 – 20.000 Hz

Zavijanje i podrhtavanje: Ispod mjerljive razine

### USB uređaj

Priklučnica: USB (Full-speed)

Maksimalna struja: 500 mA

### Pojačalo

Izlaz: Zvučnički izlazi (sigurni zapečaćeni spojevi)

Impedancija zvučnika: 4 – 8 ohma

Maksimalna izlazna snaga: 52 W × 4 (na 4 ohma)

### Općenito

#### Izlazi:

Audio izlazi (prednji/stražnji)

Izlaz subwoofera (mono)

Kontrolni izlaz relaja za automatsko izvlačenje antene

Kontrolni izlaz pojačala snage

#### Ulazi:

Ulažna priključnica daljinskog upravljača

Antenska ulazna priključnica

ATT kontrolna priključnica za telefon

Priklučnica za kontrolu rada svjetala

BUS kontrolna ulazna priključnica

BUS audio ulazna priključnica

AUX ulazna priključnica (stereo mini priključnica)

USB ulazna priključnica

#### Tonske kontrole:

Niski tonovi: ±10 dB na 60 Hz (XPLOD)

Srednji tonovi: ±10 dB na 1 kHz (XPLOD)

Visoki tonovi: ±10 dB na 10 kHz (XPLOD)

#### Napajanje:

12 V DC akumulator

(negativno uzemljenje (uzemljenje))

Dimenzije: Približno 178 × 50 × 182 mm (š/v/d)

Dimenzije za ugradnju: Približno 182 × 53 × 162 mm (š/v/d)

Masa: Približno 1,3 kg

**Isporučeni pribor:**

Daljinski upravljač: RM-X174

Dijelovi za instalaciju i spajanje (1 komplet)

**Dodatačna oprema/pribor:**

BUS kabel (isporučen s RCA kabelom):

RC-61 (1 m), RC-62 (2 m)

Izbornik izvora: XA-C40

USB spojni kabel za iPod: RC-100IP

Vaš prodavatelj možda neće imati sav navedeni pribor. Zatražite detaljne informacije.

*Dizajn i tehnički podaci podložni su promjeni bez najave. Proizvođač ne odgovara za eventualne tiskarske pogreške.*

- Halogenirani usporivači vatre nisu korišteni u određenim tiskanim pločicama.
- Halogenirani usporivači vatre nisu korišteni u kućištima.
- Pakirni jastučići izrađeni su od papira.

## U slučaju problema

Sljedeća tablica će vam pomoći u rješavanju problema koji se mogu pojaviti u radu uređaja. Prije pregleda donje tablice, provjerite spojeve uređaja i postupke korištenja.

Ako i dalje ne možete riješiti problem, posjetite internetsku stranicu za korisničku podršku.

### Stranica za korisničku podršku

<http://support.sony-europe.com>

#### Općenito

**Nema napajanja uređaja.**

- Provjerite spojeve ili osigurač.
- Ako je uređaj isključen i nestane prikaz pokazivača, ne možete njime upravljati daljinskim upravljačem.  
→ Uključite uređaj.

**Automatska antena se ne izvlači.**

Antena nema relej.

**Nema zvuka.**

- Uključena je funkcija ATT ili Telephone ATT (kad je spojni kabel telefona u vozilu spojen na ATT).
- Kontrola "Fader" nije postavljena u središnji položaj za sustav s dva zvučnika.
- CD izmjenjivač nije kompatibilan s diskom (MP3/WMA/AAC).  
→ Reproducirajte putem Sony MP3 kompatibilnog CD izmjenjivača ili ovog uređaja.

**Nema zvučnog signala.**

- Zvučni signal je isključen (str. 20).
- Spojeno je dodatno pojačalo i ne koristi se ugrađeno.

**Sadržaj memorije je obrisan.**

- Pritisнутa je tipka RESET.  
→ Ponovo pohranite sadržaje u memoriju.
- Kabel za napajanje ili akumulator su odspojeni ili nisu pravilno spojeni.

**Pohranjene postaje i točno vrijeme su obrisani.  
Osigurač je pregorio.****Buka kod okretanja ključa u kontakt bravi.**

Kabeli prema konektoru automobila nisu dobro spojeni.

**Tijekom reprodukcije ili prijema, pokrene se demo prikaz.**

Ako se uređajem ne rukuje 5 minuta uz postavku "Demo on", započinje demo prikaz.  
→ Podesite "Demo off" (str. 20).

**nastavak na sljedećoj stranici →**

## **Indikatori nestaju/ne pojavljuju se na pokazivaču.**

- Podešeno je zatamnjenje zaslona "Dimmer on" (str. 21).
- Indikatori na pokazivaču se isključe ako pritisnete i zadržite **(OFF)**.
  - Pritisnite i zadržite **(OFF)** na uređaju dok se ne pojavi prikaz.
- Priklužnice su zaprljane (str. 23).

## **Funkcija Auto Off ne radi.**

Uredaj je uključen. Funkcija Auto Off aktivira se nakon isključenja uređaja.  
→ Isključite uređaj.

## **DSO ne radi.**

Ovisno o vrsti unutrašnjosti automobila ili vrsti glazbe, DSO možda neće pružati željeni efekt.

## **Neke stavke se ne prikazuju.**

→ Podesite "Information on" (str. 21).

## **Nije moguće podesiti glasnoću.**

Prijenosni audio uređaj nije bio spojen kad je pod **(SOURCE)** odabранo AUX.  
→ Spojite prijenosni audio uređaj na AUX ulaznu priključnicu.

## **Radijski prijem**

### **Nije moguć prijem postaja.**

#### **Zvuk je pun šumova.**

Spajanje nije izvedeno pravilno.  
→ Spojite kabel aktivne antene (plavi) ili izvora napajanja (crveno) na izvor napajanja antenskog pojačala u automobilu (samo ako vaš automobil ima ugraden FM/MW/LW antenu na stražnjem/bočnom stakлу).  
→ Provjerite spoj antene.  
→ Ako se antena ne izvlači, provjerite spoj na kabelu za kontrolu antene.  
→ Kad je uključen DSO mod, ponekad se mogu čuti smetnje zvuka.  
→ Podesite DSO mod na "off" (str. 19).

### **Slušanje ugodeni postaja nije moguće.**

- Pohranite točnu frekvenciju u memoriju.
- Signal s odašiljača je preslab.

### **Nije moguće automatsko ugadjanje.**

- Mod traženja lokalnih postaja nije pravilno podešen.
  - Ugadanje se zaustavlja prečesto:  
Podesite "Local on" (str. 21).
  - Ugadanje se ne zaustavlja prilikom prijema postaje:  
Podesite "Local off" (str. 21).
- Signal s odašiljača je preslab.
  - Postaje ugodite ručno.

### **Tijekom FM prijema treperi indikator "ST".**

- Ugodite točnu frekvenciju.
- Signal s odašiljača je preslab.
  - Podesite "Mono on" (str. 21).

### **FM stereo program se čuje mono.**

Uredaj je podešen na mono prijem.  
→ Podesite "Mono off" (str. 21).

## **RDS**

### **Nakon nekoliko sekundi slušanja započinje pretraživanje SEEK.**

Postaja nije TP ili ima slab signal.  
→ Isključite funkciju TA (str. 13).

### **Nema prometnih informacija.**

- Uključite funkciju TA (str. 13).
- Postaja ne emitira prometne informacije iako je TP.
  - Ugodite drugu postaju.

### **PTY prikazuje "-----".**

- Trenutna postaja nije RDS postaja.
- RDS podaci nisu primljeni.
- Postaja ne emitira signal vrste programa.

## **CD reprodukcija**

### **Ne možete uložiti disk.**

- Već je uložen drugi disk.
- Disk je nasilno uložen naopako ili nepravilno.

### **Reprodukacija diska ne započinje.**

- Oštećen ili zaprljan disk.
- Pokušali ste reproducirati CD-R/CD-RW koji nije audio (str. 22).

### **MP3/WMA/AAC datoteke se ne mogu reproducirati.**

Disk nije kompatibilan s MP3/WMA/AAC formatom i verzijom. Za detalje o diskovima i formatima koji se mogu reproducirati, posjetite stranicu za korisničku podršku.

### **Za početak reprodukcije MP3/WMA/AAC zapisa treba dulje vrijeme nego za ostale.**

Sljedećim diskovima treba duže vrijeme za početak reprodukcije.

- diskovi komplikirane strukture.
- diskovi snimljeni u Multi Session formatu.
- diskovi kojima možete dodati podatke.

### **Prikazani podaci se ne pomiču pokazivačem.**

- Kod diskova s mnogo znakova može doći do tog problema.
- Opcija "Auto Scroll" je podešena na "off".
  - Podesite "Auto Scroll on" (str. 21).
  - Pritisnite i zadržite **(DSP)** (SCRL).

### **Zvuk preskače.**

- Niste dobro ugradili uređaj.
  - Uredaj ugradite pod kutom manjim od 45° u stabilan dio automobila.
- Oštećen ili zaprljan disk.

### **Ne rade tipke. Disk se ne izbacuje.**

Pritisnite tipku RESET (str. 6).



Registrirajte svoj proizvod online na:

**[www.sony-europe.com/myproducts](http://www.sony-europe.com/myproducts)**

Upišite serijski broj (SERIAL NO.) na predviđeno mjesto.  
Broj se nalazi na naljepnici na kućištu sustava. Kad  
ispunite ovu identifikacijsku karticu, nikako je nemojte  
ostavljati u vozilu s ostatkom uputa. Spremite identifi-  
kacijsku karticu na sigurno mjesto. Kartica može poslužiti  
za identifikaciju uređaja u slučaju krađe.

autoradio

**Identifikacijska  
kartica**

**SONY®**

Ova identifikacijska kartica služi kao dokaz o  
vlasništvu u slučaju krađe uređaja.

Preporučujemo da ovu karticu ne čuvate u vozilu  
kako biste izbjegli zlouporabu.

Model

CDX-GT740UI

Serijski broj (SERIAL NO.)

\_\_\_\_\_

<http://www.sony.net/>

Sony Corporation